

Úpravy sklenými a porcelánovými smaltmi. Návod na výber skúšobných metód na hodnotenie povrchov predmetov upravených sklenými a porcelánovými smaltmi (ISO 4528: 2015).

STN EN ISO 4528

94 5067

Vitreous and porcelain enamel finishes - Guide to selection of test methods for vitreous and porcelain enamelled areas of articles (ISO 4528:2015)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy. This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 07/15

Obsahuje: EN ISO 4528:2015, ISO 4528:2015

Oznámením tejto normy sa ruší STN EN ISO 4528 (94 5067) z júna 2009

120969

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 4528

February 2015

ICS 25.220.50

Supersedes EN ISO 4528:2009

English Version

Vitreous and porcelain enamel finishes - Guide to selection of test methods for vitreous and porcelain enamelled areas of articles (ISO 4528:2015)

Finitions en émail vitrifié - Guide pour le choix des méthodes d'essai applicables aux surfaces émaillées de pièces (ISO 4528:2015) Emails und Emaillierungen - Leitlinie zur Auswahl von Prüfverfahren für emaillierte Flächen von Erzeugnissen (ISO 4528:2015)

This European Standard was approved by CEN on 3 January 2015.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

EN ISO 4528:2015 (E)

Contents	Page
Foreword	3

Foreword

This document (EN ISO 4528:2015) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 107 " Metallic and other inorganic coatings" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 262 "Metallic and other inorganic coatings" the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by August 2015, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by August 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 4528:2009.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 4528:2015 has been approved by CEN as EN ISO 4528:2015 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 4528

Second edition 2015-02-15

Vitreous and porcelain enamel finishes — Guide to selection of test methods for vitreous and porcelain enamelled areas of articles

Finitions en émail vitrifié — Guide pour le choix des méthodes d'essai applicables aux surfaces émaillées de pièces



ISO 4528:2015(E)



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2015

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Con	tents	Page
Forev	vord	iv
Intro	duction	v
1	Scope	1
2	Selection of test methods	1
Biblio	ngranhy	10

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the WTO principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: Foreword - Supplementary information

ISO 4528 was prepared by the European Committee for Standardization (CEN) in collaboration with ISO Technical Committee ISO/TC 107, *Metallic and other inorganic coatings*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 4528:2000), which has been technically revised.

Introduction

Standard test methods are required for measuring and controlling the properties and hence also the quality of vitreous and porcelain enamelled finishes.

To ensure that these finishes meet the requirements of various applications, test methods have to be chosen to measure the properties that are important to the function of a specific enamelled article.

Vitreous and porcelain enamel finishes — Guide to selection of test methods for vitreous and porcelain enamelled areas of articles

WARNING — This International Standard might not be compliant with some countries' health and safety legislation and calls for the use of substances and/or procedures that can be injurious to health if adequate safety measures are not taken. This International Standard does not address any health hazards, safety, or environmental matters and legislations associated with its use. It is the responsibility of the user of this International Standard to establish appropriate health, safety, and environmentally acceptable practices and take suitable actions to comply with any national and international regulations. Compliance with this International Standard does not of itself confer immunity from legal obligations.

1 Scope

This International Standard is a guide to the selection of test methods for evaluating the performance of vitreous and porcelain enamelled finishes in different applications. It references the test methods available for measuring the properties of these finishes and correlates these properties to the requirements of specific enamelled articles.

It is limited for the most part to test methods that are described in ISO International/European Standards and does not provide acceptance criteria or performance limits for the properties.

This International Standard applies to all enamelled articles irrespective of their basis metals.

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN